

Fordítás román nyelvről

ROMÁNIA
OKTATÁSÜGYI MINISZTERIUM

Sorozat: A

Szám: 0095757

Az oklevél megszerzőjének fényképe

ÉRETTSÉGI OKLEVÉL

SZŐCS J. BORÓKA tanulónak, személyi száma: 2980716260015, aki 2017-ben a Maros megyei, Marosvásárhely-i /Targu-Mures/ BOLYAI FARKAS ELMÉLETI LÍCEUM, adószáma: 4323560, végzős diákja ELMÉLETI ágon, REÁL profilon, TÁRSADALOMTUDOMÁNYOK-INTENZÍV NÉMET szakon, odaítéljük a Bolyai Farkas Elméleti Líceum által kibocsátott

ÉRETTSÉGI OKLEVELET

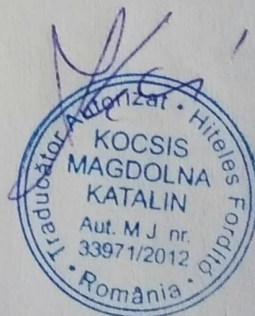
a Maros megyei, marosvásárhelyi Bolyai Farkas Elméleti Líceumban tartott 2017. június-júliusi vizsgaidőszakban elért eredmények alapján.

A Vizsgáztató Központ Bizottságának Elnöke,
Dr. Rosca Elisabeta egyetemi tanár
[Olvashatatlan aláírás]
[Bélyegzőlenyomat]

Szám: 61

Kibocsátás kelte: 20

Az oklevél megszerzőjének aláírása: [Szőcs Boróka]



AZ ÉRETTSÉGI VIZSGA EREDMÉNYEI
BOLYAI FARKAS ELMÉLETI LÍCEUM
Település: Marosvásárhely [Targu-Mures]
Megye: Maros
Vizsgaidőszak: 2017. június-július

Vizsga	Eredmény	
A. A nyelvi szóbeli kommunikációs készségek kiértékelése román nyelven	GYAKORLOTT	
B. A nyelvi szóbeli kommunikációs készségek kiértékelése magyar nyelven (anyanyelven)	TAPASZTALT	
C. A nyelvi készségek kiértékelése német nyelven	Hallás utáni szövegértés	A2
	Olvasás utáni szövegértés	B1
	Írott üzenetközvetítés	B1
	Szóbeli üzenetközvetítés	B2
	Szóbeli kommunikáció	B2
	Vizsga: -----	
D. Digitális készségek kiértékelése	Elismert szint, megfelel „C” vizsgának	
	Vizsga: 75 PONT	
	Elismert szint, megfelel „D” vizsgának	
E.a. Román nyelv és irodalom – írásbeli vizsga	7,00 (hét 00%)	
E.b. Anyanyelv és irodalom – írásbeli vizsga	7,90 (hét 90%)	
E.c. MATEMATIKA – írásbeli vizsga	8,25 (nyolc 25%)	
E.d. BIOLÓGIA – írásbeli vizsga	9,05 (kilenc 05%)	
AZ ÉRETTSÉGI VIZSGA ÁTLAGA	8.05 (nyolc 05%)	

Nyelvi készségek NÉMET nyelven.

Digitális készségek: TAPASZTALT FELHASZNÁLÓ.

A Vizsgáztató Központ Bizottságának Elnöke,

P.H.

dr. Rosca Elisabeta egyetemi tanár
[Olvashatatlan aláírás]
[Bélyegzőlenyomat]

TITKÁR,
Losonczy Estera
[Olvashatatlan aláírás]

Alulírott, **KOCSIS MAGDOLNA-KATALIN**, a Román Igazságügyi Minisztérium által, a magyar idegen nyelvre, kibocsátott 33971-es számú engedéllyel rendelkező fordító, igazolom, hogy a román nyelvről magyar nyelvre fordított irat a szöveg helyes és pontos fordítása, hogy az átnyújtott irat teljes egészében lefordítódott, mulasztások nélkül és, hogy a fordítás által az eredeti irat tartalma és értelme nem módosult.

A teljes terjedelmű/kivonatolt fordítandó okirat 2 oldalból áll, címe Érettségi oklevél, kiállította a marosvásárhelyi Bolyai Farkas Elméleti Líceum, és teljes terjedelmében/kivonatban lett hozzám letétbe helyezve.

Az 1. számú kérelem nyomán letétbe helyezett, és a saját irattáramban megtalálható irat fordítása 2 oldal.

HITELES FORDÍTÓ,





ROMÂNIA
MINISTERUL EDUCAȚIEI NAȚIONALE

Seria A.
Nr. 0095757



T.S.

DIPLOMĂ DE BACALAUREAT

D. omnișoarei **SZÓCS J. BORÓKA**
absolvent..ă al (a) **LICEULUI TEORETIC BOLYAI FARKAS**
CIF

			4	3	2	3	5	6	0
--	--	--	---	---	---	---	---	---	---

 , din localitatea **TÂRGU**
..... **MUREȘ**, județul **MUREȘ**
filiera **TEORETICĂ**, profilul **REAL**
specializarea **ȘTIINȚE ALE NATURII INTENSIV GERMANĂ**, în anul ..**2017**..
CNP

2	9	8	0	7	1	6	2	6	0	0	1	5
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

 , i se acordă

DIPLOMA DE BACALAUREAT

eliberată de **LICEUL TEORETIC BOLYAI FARKAS**
în urma rezultatelor obținute la examenul din sesiunea **IUNIE-IULIE** 20..**17**..
organizat la **LICEUL TEORETIC BOLYAI FARKAS**
în localitatea **TÂRGU MUREȘ**, județul **MUREȘ**



PREȘEDINTELE COMISIEI DIN CENTRUL DE EXAMEN,

Conf. univ. dr. Roșca Elisabeta

Data eliberării anul 20....., luna ziua Semnătura titularului **Szócs Boróka**

SITUAȚIA LA EXAMENUL DE BACALAUREAT

LICEUL TEORETIC BOLYAI FARKAS

(unitatea de învățământ)

din localitateaTÂRGU MUREȘ.....,

judetulMUREȘ....., sesiuneaIunie-Iulie....., anul 2017....

Probele de examen	Rezultat	
A. Evaluarea competențelor lingvistice de comunicare orală în limba română	UTILIZATOR AVANSAT	
B. Evaluarea competențelor lingvistice de comunicare orală în limbaMAGHIARA..... (maternă)	UTILIZATOR EXPERIMENTAT	
C. Evaluarea competențelor lingvistice în limbaGERMANA.....	Înțelegerea textului audiat	A2
	Înțelegerea textului citit	B1
	Producerea de mesaje scrise	B1
	Producerea de mesaje orale	B2
	Interacțiune orală	B2
	Examen: nivel recunoscut și echivalat cu proba "C"	
D. Evaluarea competențelor digitale	75 PUNCTE	
	Examen: recunoscut și echivalat cu proba "D"	
E.a. Limba și literatura română - scris	7,00 (șapte 00%)	
E.b. Limba și literatura maternă - scris	7,90 (șapte 90%)	
E.c. MATEMATICA - scris	8,25 (opt 25%)	
E.d. BIOLOGIE - scris	9,05 (nouă 05%)	
MEDIA GENERALĂ LA EXAMENUL DE BACALAUREAT	8,05 (opt 05%)	
Competența lingvistică în limbaGERMANA.....	UTILIZATOR EXPERIMENTAT.....	
Competențe digitale	PRESEDINTELE COMISIEI DIN CENTRUL DE EXAMEN,	
L.S.	Conf. univ. dr. Roșca Elisabeta	SECRETAR, Losonczy Estera